



PHAU NTAWV QHIA TXOG TXOJ CAI KEV COJ UA XYOO 2025

Pab Pawg Saib Xyuas Kev Ua Raws Ntawm Lub Tuam Txhab—ApogeeCompliance@apog.com
Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Cai Lij Choj Ntawm Apogee—ApogeeLegal@apog.com

KEV QHIA TAWM THIAB KEV TSHAWB NRHIAV
QHOV TSEEB TXOG COV KEV UA TXHAUM

Nyob rau ntawm Apogee, peb ua kev lag luam nrog qhov theem siab tshaj plaws ntawm tus cwj pwm kev coj ncaj ncees thiab coj kom raug. Tsis tas li ntawd, cov kev cai lij choj thiab cov cai hauv Teb Chaws Meskas thiab txawv teb chaws yuav kom cov tuam txhab saib xyuas lawv cov kev nqis tes ua ntawm tus kheej los ua kom paub tseeb txog kev sib haum xeeb nrog cov kev cai lij choj thiab cov cai uas siv tau. Los pab cov neeg ua hauj lwm kom nkag siab txog yam yam yuav kom lawv ua, lub Tuam Txhab tau tsim Txoj Hauj Lwm Pab Cuam Kev Ua Raws Cai Thooob Plaws Lub Tuam Txhab uas tau suav nrog Phau Ntawv Qhia no; Txoj Cai Ntawm Kev Coj Ncaj thiab Kev Ua Lag Luam, uas tsim cov qauv cai thiab cov qauv kev coj ncaj ncees ua lus qhia ntawm Lub Tuam Txhab rau kev ua nws li kev lag luam; thiab Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab, uas sib koom ua cov cai kev ua raws tshwj xeeb rau cov neeg ua hauj lwm yuav tsum tau ua raws.

Txhua tus neeg ua hauj lwm muaj lub luag hauj lwm rau kev ua raws cai nrog txhua cov cai lij choj, cov qauv thiab cov qauv cai uas muaj los sis hais txog hauv Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws ntawm Apogee, Txoj Cai Ntawm Kev Coj Ncaj thiab Kev Ua Lag Luam, thiab Cov Cai Ntawm Tuam Txhab. Cov Cai Ntawm Tuam Txhab siv rau txhua tus neeg ua hauj lwm hauv Lub Tuam Txhab, suav nrog cov neeg ua hauj lwm ntawm Apogee thiab cov neeg ua hauj lwm ntawm Apogee lub tuam txhab ncau, koog lag luam los sis lub chaw muab kev pab cuam, tshwj tsis yog ib cheeb tsam Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab tsis haum xeeb nrog txoj cai uas siv tau twg txog ntawm kev sib pom zoo ntawm kev sib tham ua ke los sis lwm lub luag hauj lwm ntawm Lub Tuam Txhab hauv qab txoj kev cai lij choj uas siv tau.

Cov kev ua txhaum txoj cai lij choj, Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai los sis lwm Cov Cai Ntawm Tuam Txhab, cov txheej txheem, cov lus qhia, cov cai kev ua hauj lwm, cov kev coj ua los sis tuaj yeem coj mus rau kev qhuab qhia, suav nrog kev tshem tawm hauj lwm. Tsis muaj dab tsis nyob hauv Phau Ntawv Qhia no, Txoj Cai Ntawm Kev Coj Ncaj thiab Kev Ua Lag Luam, Cov Cai Ntawm Tuam Txhab los sis lwm cov kev sib txuas lus ntawm Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai, tsim los sis hais txog kev cog lus kev ua hauj lwm.

Los pab cov neeg ua hauj lwm kom nkag siab cov kev cai lij choj thiab cov cai uas cuam tshuam rau Lub Tuam Txhab, qhov ntsiab lus hauv qab no ntawm Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab tau muab tsim tawm los. Cov ntawv theej Tawm ntawm Txoj Cai Kev Coj Ncaj thiab Kev Ua Lag Luam Ntawm Apogee, suav nrog cov ntawv theej tawm hauv cov hom lus uas tsis yog lus Askiv, muab tso rau hauv lub vev xaib ntawm Apogee ntawm www.apog.com/corporate-governance/gpvernance-overview. Cov Cai Ntawm Tuam Txhab thiab lwm Cov Cai Ntawm Tuam Txhab kuj muaj rau cov neeg ua hauj lwm tau los tshuaj xyuas. Qhov ntsiab lus hauv qab no tsis tau hais txog txhua qhov xwm txheej uas tuaj yeem ua tau, thiab qhov xwm txheej uas tsis tau muab hais txog hauv qhov ntsiab lus hauv qab no tuaj yuav los sis yuav tsis tsim qhov kev ua txhaum uas yuav tshwm sim. Yog tias koj muaj lus nug twg, txuas lus nrog koj tus thawj coj saib xyuas hauj lwm, koj Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Neeg Ua Hauj Lwm, Apogee Tus Kws Sab Laj, los sis Pab Pawg Thawj Coj Saib Xyuas Kev Ua raws li tau muab hauv nqe lus "Kev Qhia Tawm thiab Kev Tshawb Nrhiav Cov Kev Ua Txhaum."

Nco ntoov tias, Apogee tso siab rau koj los pab hauv peb li kev cog lus yam tsis tu ncuu rau kev ua raws cai nrog peb cov qauv cai kev coj ncaj, txoj kev cai lij choj, thiab kev tauv ntaub ntawv kom zoo thiab kev tshuaj xyuas tej hauj lwm.

Yog tias koj ntseeg tias qee tus neeg tab tom ua txhaum txoj cai lij choj, cov qauv cai los sis cov qauv cai ua hauj lwm uas muaj nyob hauv Phau Ntawv Qhia no, Txoj Cai Kev Coj Ncaj thiab Kev Ua Lag Luam los sis koj muaj cov kev txhawj xeeb hais txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas hauj lwm uas muaj qhov xav tias tsis raug, koj yuav tsum tau qhia tawm qhov ntxim ua txhaum uas paub lawm los sis xav tias yog los sis koj cov kev txhawj xeeb. Koj tuaj yeem qhia tawm qhov kev ua txhaum los sis koj cov kev txhawj xeeb rau koj tus thawj saib xyuas hauj lwm kiag, tus thawj tswj hwm loj, koj Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Neeg Ua Hauj Lwm, Tus Kws Pab Tswv Yim Ntawm Apogee tau ntawm 952.487.7645 los sis ApogeeLegal@apog.com, los sis Pab Pawg Saib Xyuas Kev Ua Raws Cai tau ntawm ApogeeCompliance@apog.com. Koj kuj tuaj yeem qhia tawm yam tsis qhia npe los ntawm kev txuas lus rau Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua tau ntawm www.apog.ethicspoint.com. **Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua tau saib xyuas los ntawm lub tuam txhab uas nyob sab nraud uas tsis yog lub tuam txhab ncau tawm ntawm Apogee.**

Thov saib cov lus qhia txog txoj hauv kev hu xov tooj rau tus xov tooj hu dawb rau Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua hauv cov nplooj ntawv 6 thiab 7 ntawm Phau Ntawv Qhia no.

Txhua qhov kev tshaj tawm uas paub tseeb los sis ntxim li yuam cai lij choj los sis Kev Ua Raws los sis muaj lus nug cuam tshuam txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas hauj lwm yuav tau muab tshaj tawm tam sim thiab tshawb nrhiav qhov tseeb. Yuav tsis pub ua pauj tau ib tug neeg twg rau ua kev qhia tawm ncaj ncees ntawm qhov kev ua txhaum uas twb paub tseeb lawm los sis ntxim li yuav muaj.

APOGEE TUS XOV TOOJ MAJ RAWM TXOG TXOJ CAI KEV COJ UA

www.apog.ethicspoint.com (ntaus lub npe koom haum "Apogee") (thoob ntiaj teb) los sis 800.441.6164 (tus xov tooj hu dawb hauv Teb Chaws Meskas thiab Canada). Thov saib cov lus qhia hu rau tus xov tooj hu dawb hu nyob lwm teb chaws tuaj rau hauv teb chaws Meskas thiab Canada hauv cov nplooj ntawv 6 thiab 7 ntawm Phau Ntawv Qhia no los sis saib tau ntawm www.apog.ethicspoint.com (ntaus lub npe koom haum "Apogee").

PHAU NTAWM QHIA TXOG TXOJ CAI KEV COJ UA

TXOJ CAI NTAWM LUB TUAM TXHAB	XAUS LUS TXOG TXOJ CAI	SAIB RAU
Txoj Cai Tiv Thaiv Kev Txwv Rau Yus Ib Leeg thiab Kev Sib Tw Coj Zoo	Tau txwv Lub Tuam Txhab tsis pub mus pom zoo los sis nkag siab nrog nws cov neeg sib tw cuam tshuam nrog cov nqi ntawm cov khoom siv los sis cov kev pab cuam, cov kev txo nqi, lwm cov xwm txheej ntawm kev muag khoom, cov paj ntsig los sis cov nqe paj ntsig, cov nqi, kev faib ntawm cov cheeb tsam los sis cov qhua, los sis cov kev sib twv. Lub Tuam Txhab kuj tsis tuaj yeem txwv cov neeg sawv cev rau kev muag khoom los sis cov neeg faib khoom tawm ntawm qhov kev ywj pheej los rov coj mus muag dua Lub Tuam Txhab cov khoom.	Cov kev sib tham nrog cov neeg sib tw txog kev teeb nqi, cov tswv yim ntawm kev teeb nqi, kev lag luam, cov khoom lag luam los sis cov kev pab cuam uas tsis tau tshaj tawm, cov nyiaj tau los thiab cov kev siv nyiaj los sis tus cai twg hais txog cov ntaub ntawv ntawm Lub Tuam Txhab.
Kev Cai Lij Choj thiab Cov Cai Tiv Thaiv Kev Txwv Lwm Tus	Lub Tuam Txhab yuav tsis ua ib yam dab tsi los ua raws nrog los sis txhawb nqa kev txwv kev ua lag luam ntawm ib lub teb chaws uas tsis tau txais kev txhawb nqa los ntawm nom tswv Teb Chaws Meskas.	Kev teb rau lus thov txog kev txwv lwm tus ua kev lag luam. Thov kom txhawb nqa kev txwv teb chaws Arab ntawm teb chaws Israel.
Tsis Ua Raws Qhov Lub Tuam Txhab Nyiam	Cov neeg ua hauj lwm yuav tsum zam cov xwm txheej thiab cov kev ua hauj lwm tsis haum raws, los sis ntxim li yuav tsis sib haum nrog qhov lub Tuam Txhab nyam ua. Qee cov neeg ua hauj lwm yuav tsum tau ua kom tiav Daim Ntawv Nug Txog Kev Tsis Sib Haum Ntawm Txiaj Ntsig.	Tau txais cov khoom plig, cov kev pab los sis kev ua kev lom zem los ntawm tus neeg muag khoom los sis tus qhua tam sim no los sis cov neeg yuav khoom. Muaj txiaj ntsig fab nyiaj txiaj rau tus neeg sib tw lag luam, tus neeg xa khoom los sis tus qhua.
Cov Khoom Plig thiab Cov Nyiaj Ntiav	Tsis pub cov neeg ua hauj muab los sis lees txais ib yam khoom plig los sis nyiaj txiaglos sis nyiaj ntiav los ntawm ib tug neeg los sis lub tuam txhab twg nrhiav ua lag luam nrog Lub Tuam Txhab nov, hauv kev sib txuas nrog kev sib pauv lag luam cuam tshuam nrog Lub Tuam Txhab nov. Cov khoom plig thiab cov nyiaj ntiav uas tsis tau muab sib txuas nrog kev sib pauv lag luam yuav tuaj yeem lees txais tau yog tias lawv muaj nqis tsis ntau heev thiab tsis pub tshaj ntawm cov kev coj noj coj ua hauv cheeb tsam zej zog.	Cov khoom plig los sis cov nyiaj ntiav uas muaj ntau dua kev muaj nqis ntau heev uas tau muab los ntawm tus neeg ua hauj lwm mus rau, los sis tau lees txais los ntawm tus neeg ua hauj lwm los ntawm, tus neeg xa khoom, tus neeg yuav khoom, tus neeg sawv cev muag khoom los sis tus kws pab tswv yim. Muab nyiaj rau, los sis lees txais nyiaj ntsuab los sis ntau ib yam li qhov nyiaj ntsuab, tus neeg xa khoom, tus neeg yuav khoom, tus neeg sawv cev muag khoom los sis tus kws pab tswv yim uas tsis quav ntsej txog qhov nyiaj ntau npaum cas.
Cov Kev Sib Raug Zoo Nroog Nom Tswv - Kev Sib Tham nrog Cov Tub Ceev Xwm Ntawm Nom Tswv thiab Cov Neeg Ua Hauj Lwm	Cov kev them nyiaj, cov khoom plig, cov puas mov thiab lwm cov nyiaj ntiav rau lub hom phiaj ntawm kev cuam tshuam tus tub ceev xwm ntawm nom tswv los sis tus neeg ua hauj lwm puav leej raug txwv. Muab hauj lwm rau cov tub ceev xwm ntawm nom tswv ua los sis cov neeg ua hauj lwm yuav tsum tau txais kev tso cai los ntawm Apogee Tus Kws Sab Laj ua ntej tso. Cov neeg ua hauj lwm yuav tsum tsis txhob dag los sis sawv cev rau tej yam coj tsis ncaj thaum sib txuas lus nrog cov tub ceev xwm ntawm nom tswv los sis cov neeg ua hauj lwm.	Cov kev them nyiaj ntsuab, cov nyiaj ntiav, muab kev lom zem ntawm cov tub ceev xwm ntawm nom tswv los sis cov neeg ua hauj lwm. Ntiav cov neeg raws li tub ceev xwm ntawm nom tswv los sis tus neeg ua hauj lwm hais. Cov kev tsis hais qhov tseeb los sis ua tsis tau suav nrog cov ntaub ntawv tseem ceeb hauv cov kev sib txuas lus nrog cov tub ceev xwm ntawm nom tswv los sis cov neeg ua hauj lwm.
Cov Kev Cog Lus Nrog Nom Tswv	Kev coj nruj kom raws cov kev cai lij choj thiab cov cai uas siv rau cov kev cog lus nrog nom tswv yog kev yuam siv rau txhua tus neeg ua hauj lwm.	Cov khoom plig los sis cov nyiaj qab rooj rau cov tub ceev xwm ua kev cog lus. Sib tham txog cov hww tsam kev ua hauj lwm yav tom ntej nyob ntawm Lub Tuam Txhab nrog cov tub ceev xwm ua kev cog lus. Tsis ua raws cov txheej txheem kev tuav ntaub ntawv los sis cov cai ntawm kev cog lus.

PHAU NTAWV QHIA TXOG TXOJ CAI KEV COJ UA

TXOJ CAI NTAWM LUB TUAM TXHAB	XAUS LUS TXOG TXOJ CAI	SAIB RAU
Cov Kev Tshawb Nrhiav thiab Cov Kev Xam Phaj Ntawm Tsoom Fwv	Tag nrho cov kev thov ntawm nom tswv rau kev xam phaj los sis cov ntawv yuav tsum muab qhia tawm rau Apogees Tus Kws Sab Lajtam sim ntawd. Cov neeg ua hauj lwm uas koom nrog hauv nom tswv cov kev xam phaj yuav tsum muab cov lus teb kom raug thiab txhij.	Cov ntawv tso cai tshawb nrhiav, daim ntawv foob, cov kev thov los ntawm tsoom fwv cov neeg tshawb fawb los sis cov ua hauj lwm tuav tswj rau cov ntaub ntawv hais txog Lub Tuam Txhab los sis cov tuam txhab nrog yam uas Lub Tuam Txhab ua kev lag luam.
Cov Kev Sib Hloov Pauv Lag Luam thiab Cov Kev Ua Hauj Lwm Nrog Txawv Teb Chaws	Lub Tuam Txhab yuav ua raws nrog tag nrho cov kev cai lij choj thiab cov cai uas siv tau hauv covkev sib hloov pauv lag luam nrog txawv teb chaws ntxiv rau kev ua raws nrog Teb Chaws Meskas cov cai lij choj uas siv tau.	Kev ua tsis tau los ua raws nrog kev rub khoom nkag, xa khoom tawm, kev sib pauv nyiaj txiag, los sis cov cai hais txog se ntawm txawv teb chaws los sis kev tswj hwm kev xa khoom tawm, kev txwv tis pub lwm tus ua kev lag luam los sis cov kev cai lij choj tiv thaiv kev txwv lwm tus tsis pub ua lag luam ntawm Teb Chaws Meskas.
Txoj Cai Kev Coj Ua Rau Kev Noj Nyiaj Qab Rooj Ntawm Txawv Teb Chaws	Kev them nyiaj tsis ncaj los sis muab khoom plig rau txawv teb chaws cov nom tswv, cov neeg ua nom los sis tog nom tswv puav leej raug txwv.	Cov kev them nyiaj uas tsis paub tseeb, cov nyiaj ua hauj lwm pab tham lus, cov khoom plig los sis cov kev them nyiaj ua nyiaj ntsuab rau tub ceev xwm ntawm nom tswv txawv teb chaws, cov neeg ua nom los sis cov tog nom tswv. Cov kev ua tej yam uas lub teb chaws ntawd hu ua kev xiab nyiaj. Feem ntau yog cov nyiaj nqi uas hauj lwm loj los sis me, cov nyiaj ua dej siab los sis cov nyiaj them rov qab.
Xiab Nyiaj thiab Cov Nyiaj Qab Rooj	Txwv tsis pub muaj kev xiab nyiaj thiab cov nyiaj qab rooj.	Cov kev them nyiaj uas tsis paub tseeb, cov nyiaj ua hauj lwm thiab cov kev npaj kev sab laj, los sis cov khoom plig tas li los sis ntau dhau.
Cov Hauj Lwm Nom Tswv thiab Khiav Hauj Lwm Ntaub Ntawv	Lub Tuam Txhab yuav ua raws nrog cov kev cai lij choj hais txog cov kev nom tswv thiab kev khiav hauj lwm ntaub ntawv.	Kev muab lub Tuam Txhab tej nyiaj coj mus pab nom tswv. Kev them rov qab los ntawm Lub Tuam Txhab coj mus pab rau qee tus neeg kev ua nom.
Kev pov thaiv ntawm Lub Tuam Txhab Tej Cuab Tam thiab Ntaub Ntawv	Cov ntaub ntawv uas tau muaj hauv cov ntaub ntawv teev tseg ntawm Lub Tuam Txhab los sis tau tsim los ntawm Lub Tuam Txhab yog Lub Tuam Txhab teej tug. Tej kev txawj ntse thiab cov ntaub ntawv thiab cov peev nyiaj ntawm Lub Tuam Txhab thiab teej tug yuav tsum tau muab ua kom ruaj khov tiv thaiv tub sab, qhov ua rau puas tsuaj los sis kev qhia tawm los sis kev siv uas tsis tau txais kev tso cai.	Tsis tso cai siv los sis nthuav tawm tej ntaub ntawv, theej tej ntaub ntawv, los sis tej khoom siv hauv khoos pis tawj uas yog lub Tuam Txhab li. Kev lam tau lam siv lub tuam txhab tej nyiaj. Kev muab lub Tuam Txhab teej tug coj mus siv rau yus ntiag tug.
Muab Hwv Tsam Sib Npaug Zog Rau Kev Txais Ua Hauj Lwm	Lub Tuam Txhab yuav muab lub hwv tsam kev ua hauj lwm sib npaug zos yam tsis muaj kev hais txog haiv neeg, xim tawv nqaij, kev ntseeg ntuj, kev ntseeg kev cai, poj koob yawm txwv, poj niam txiv neej, hnuv nyoog, keeb kwm teb chaws yug, kev nyiam fab kev sib daj sib deev, poj niam txiv neej, ntaub ntawv qhia txog poj niam txiv neej, thiab/los sis kev qhia txog tias yus yog poj niam los txiv neej, kev xiam oob qhab, kev muaj mob, keeb kwm kev kho mob ntawm tsev neeg los sis ntaub ntawv caj ces, cev xeeb me nyuam, qib kev muaj txij nkawm los sis tus khub nyob ua ke, qib ntawm tsev neeg, qhov xwm txheej nrog kev hwm rau kev pab ntawm nom tswv, qib kev yog xam xaj, qib kev ua tub rog los sis qub tub rog, los sis lwm qhov qib kev faib cais uas raug pov thaiv uas siv tau rau.	Kev nqis tes ua uas tau ua los tiv thaiv tus neeg ua hauj lwm hais txog lub hauv paus ntawm nws haiv neeg, cev nqaij daim tawv, kev ntseeg ntuj, kev ntseeg kev cai, poj koob yawm txwv, poj niam txiv neej, hnuv nyoog, keeb kwm teb chaws yug, kev nyiam poj niam txiv neej, poj niam txiv neej, qhov paub tias yog poj niam txiv neej, thiab/los sis kev qhia txog tias yus yog poj niam los txiv neej, kev xiam oob qhab, kev muaj mob, keeb kwm kev kho mob ntawm tsev neeg los sis ntaub ntawv caj ces, cev xeeb me nyuam, qhov xwm txheej kev muaj txij nkawm los sis tus khub nyob ua ke, qib ntawm tsev neeg, qhov xwm txheej nrog kev hwm rau kev pab ntawm nom tswv, qib kev muaj xam xaj, qib kev ua tub rog los sis qub tub rog, los sis lwm qib kev faib cais uas raug pov thaiv uas siv tau rau.

PHAU NTAWV QHIA TXOG TXOJ CAI KEV COJ UA

TXOJ CAI NTAWM LUB TUAM TXHAB	XAUS LUS TXOG TXOJ CAI	SAIB RAU
Kev Thab Plaub	Kev thab plaub fab kev nyiam poj niam txiv neej ntawm haiv neeg, cev nqaij daim tawv, kev ntseeg ntuj, kev ntseeg kev cai, poj koob yawm txwv, poj niam txiv neej, hnub nyoog, keeb kwm teb chaws yug, kev nyiam poj niam txiv neej, poj niam txiv neej, qhov paub tis yog poj niam txiv neej, thiab/los sis kev qhia txog tias yus yog poj niam los txiv neej, kev xiam oob qhab, kev muaj mob, keeb kwm kev kho mob ntawm tsev neeg los sis ntaub ntawv caj ces, cev xeeb me nyuam, qib kev muaj txij nkawm los sis tus khub nyob ua ke, qib ntawm tsev neeg, qib kev hwm rau kev pab ntawm nom tswv, qib kev muaj xam xaj, qib kev ua tub rog los sis qub tub rog, los sis lwm qhov qibkev faib cais muaj kev pov thaiv uas siv tau yog qhov lees txais tsis tau thiab yuav tsis thev los ntawm Lub Tuam Txhab.	Kev chww rau lub cev uas tsis zoo nkauj; kev nyiam poj niam txiv neej los sis cov kev hais dag; txog kev nyiam poj niam txiv neej; kab txws, poj niam txiv neej,poj niam nyiam poj niam los sis hloov mus ua lwm hom neeg.Kev ua saib tsis taus saib raws tej yam uas raug kev cai pov thaiv tseg.Cov kev hem thawj los sis hem tias yog tus neeg ua hauj lwm tsis kam rau los sis tsis kam sib deev ces yuav muaj feem cuam tshuam rau nws kev ua hauj lwm tsis nce qib.
Cov Kev Cai Lij Choj thiab Cov Cai Hais Txog Ib Puag Ncig	Lub Tuam Txhab yuav ua raws nrog cov kev cai lij choj thiab cov cai hais txog ib puag ncig.	Kev sau teev tseg hais txog ib puag ncig uas tsis zoo txaus.Tsis kam tshaj tawm los sis tsis kam nthuav tawm.Lam tau lam muab khaub sw pov tseg ua dog ua dig.Kev siv lub tsheb los sis lub chaw pov khaub sw uas tsis tau txais kev tso cai.
Kev Ua Lag Luam Sab Hauv thiab Kev Muab Nyiaj Pub thiab Kev Tiv Thaiv Kev Pheej Hmoo	Tsis pubneeg ua hauj lwm yuav los sis muag Apogee tej txheej txheem pov thaiv kev ruaj ntseg thaum uas tuav tej ntaub ntawv tsis tau kev tso cai qhia rau zej tsoom paub los sis "muab pub" cov ntaub ntawv tsis pub lwm tus paub los sis tsis pub lwm tus yuav los sis tsis pub muag Apogee cov txheej txheem tuav kev ruaj ntseg.Tsis pub neeg ua hauj lwm txhawb nqa ua tej yam uas cuam tshuam txog Apogee cov txheej txheem tuav kev ruaj ntseg.	Kev lag luam, los sis kev muab ntaub ntawv pub rau lwm tus, raws li qhov ntaub ntawv tsis muab rau lwm tus paub.Kev lag luam hauv cov lag luam nyiaj txiag ntawm lwm lub tuam txhab nrog qhov uas Apogee tau muaj feem xyuam nrog hauv kev sib pauv lag luam uas tuaj yeem ua tau.Kev yuav los sis muag cov ntaub ntawv cog lus lag luam ua ntej, kev sib hloov pauv lag luam nyiaj txiag, cov peev nyiaj rau kev tiv thaiv kev pheej hmoo thiab kev sib hloov pauv uas tau tawm qauv los tiv thaiv kev pheej hmoo los sis los pauv kev txo qis hauv tus nqi ntawm lub khw lag luam ntawm Apogee cov lag luam nyiaj txiag.
Cov Phau Ntawv thiab Cov Ntaub Ntawv Teev Tseg Uas Raug	Cov ntawv hais txog nyiaj txiag, cov phau ntawv, cov ntaub ntawv teev tseg thiab cov ntawv ntawm Lub Tuam Txhab uas tau xa mus rau lwm pab pawg yuav tsum raug thiab muaj txhij, thiab yuav tsum muab npaj raws li cov qauv cai kev suav nyiaj txiag uas lees txais tau feem ntau thiab hauv tus yam ntawv uas tau qhia meej los ntawm Lub Tuam Txhab.	Cov ntaub ntawv cuav, ua tsis raug los sis muaj tsis txhij.Tsis ua raws li cov txheej txheem kev tuav ntaub ntawv, los sis siv cov as khauj sab nraud ntawm phau ntawv.Kev muaj tsis txhij ntawm Lub Tuam Txhab cov ntaub ntawv ntawm cov lus tseeb los sis cov ntaub ntawv tseem ceeb uas xav tau los ntawm kev cai lij choj los sis tsim nyog los ua qhov ntaub ntawv kom tsis txhob yuam kev.
Ntaub Ntawv Khaws Cia Hauv Es Lev Taus Niv thiab Kev Sib Txuas Lus	Tag nrho qhov cuab yeej siv hluav taws xob thiab cov kev sib tham lus thiab cov kev sib txuas lus ua lub suab tau ua tswv thiab tswj rau kev ua hauj lwm ntawm Lub Tuam Txhab kev lag luam.Lub Tuam Txhab tswj txoj cai los tshuaj xyuas thiab saib xyuas kev siv ntawm cov kev ua hauj lwm thiab cov ntsiab lus ntawm cov kev sib txuas lus thiab cov ntaub ntawv ntawm ib tug neeg.	Kev siv tau Lub Tuam Txhab cov kev ua hauj lwm, xa los sis tau txais ntaub ntawv uas yog kev thab plaub, kev ua txhaum cai, kev quab yuam deev los sis ua qhov tsis zoo.Kev siv rau ntiag tug ntau dhau.
Kev qhia tawm ntawm cov ntaub ntawv rau Zej Tsoom, Xov Xwm thiab Tus Kws Ntsuam Xyuas	Kev qhia tawm ntawm cov ntaub ntawv hais txog Lub Tuam Txhab yuav tsum muab los ntawm tus neeg tham lus uas tau kev tso cai thiab tau cob hauj lwm tshwj xeeb nkaus xwb.	Kev qhia tawm ntawm cov ntaub ntawv tsis raug los sis yuam kev hauv cov kev tso tawm xov xwm los sis cov kev qhia tawm uas tau muab xa mus rau tsoom fww los sis cov tub ceev xwm saib xyuas kev cai lij choj, los sis ntawm cov ntaub ntawv ntawm Lub Tuam Txhab uas tsis pub lwm tus paub rau zej tsoom.Cov neeg ua hauj lwm uas tsis yog tus neeg hais lus uas tau kev tso cai los sis tau cob hauj lwm rau los hais rau xov xwm los sis tus kws ntsuam xyuas hauv kev sawv cev rau Lub Tuam Txhab.

PHAU NTAWV QHIA TXOG TXOJ CAI KEV COJ UA

TXOJ CAI NTAWM LUB TUAM TXHAB	XAUS LUS TXOG TXOJ CAI	SAIB RAU
Kev Qhuab Qhia Tus Neeg Ua Hauj Lwm thiab Kev Tshem Tawm ntawm Kev Ua Hauj Lwm	Lub Tuam Txhab tswj tseg txoj cai rau kev qhuab qhia thiab tshem tawm ib tug neeg ua hauj lwm twg thiab los txiav txim txog kev qhuab qhia tshwj xeeb kom muab yuam siv raws li xwm txheej ntawd.	Cov kev siv zog los txwv kev qhuab qhia uas tej zaum yuav muab yuam siv los ntawm Lub Tuam Txhab.
Koom Haum Whistleblower Tiv Thaiv Kev Ua Pauj	Cov neeg ua hauj lwm tus ua qhia tawm ncaj ncees txog ntawm cov kev ua txhaum kev cai lij choj uas xav tias muaj, Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai Ntawm Apogee los sis Cov Cai Ntawm Tuam Txhab los sis tus uas qhia tawm cov kev txhawj xeeb hais txog cov kev coj ua ntawm kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj txiag uas tsis paub tseeb yuav tsis raug rau txim los sis ua pauj. Cov neeg ua hauj lwm yuav tsum qhia tawm txog cov kev ua txhaum txoj cai lij choj, Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai Ntawm Apogee los sis Cov Cai Ntawm Tuam Txhab uas twb paub lawm los sis txoj cai ua hauj lwm.	Cov kev hem thawj los sis ntawm ib tug neeg ua hauj lwm uas qhia tawm txog kev ua txhaum txoj cai lij choj, txoj cai, txoj cai kev nyab xeeb, los sis Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai los sis Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab twg uas xav tias muaj los sis twb tshwm sim tiag lawm los sis cov kev txhawj xeeb hais txog cov kev coj ua txog kev suav nyiaj txiag los sis kev tshuaj xyuas nyiaj txiag uas tsis paub tseeb.
Kev Nqis Tes Ua thiab Kev Txhais Lus Ntawm Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai	Pab Pawg Saib Xyuas Kev Ua Raws Cai muaj lub luag hauj lwm los saib xyuas thoob plaws thiab nqis tes ua Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai ntawm Apogee.	Cov kev siv zog tsis quav ntsej los sis "zam mus lwm txoj kev" kom dhau txoj kev cai lij choj, Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai los sis Cov Cai Ntawm Tuam Txhab.
Kev Tshuaj Xyuas thiab Kev Saib Xyuas Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai	Cov neeg ua hauj lwm yuav tsum ua raws Cov Cai Ntawm Tuam Txhab, qhia tawm cov kev ua txhaum thiab koom tes nrog cov kev siv zog ntawm Lub Tuam Txhab los sau cov ntaub ntawv hais txog kev ua raws cai.	Cov kev thov kom "tsis quav ntsej" los sis "tsis txhob xav txog nws" thaum muab nws hais tawm los txog kev cai lij choj, kev cai, kev nyab xeeb, kev ua raws cai, cov kev txhawj xeeb txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj txiag. Kev ua tsis tau los qhia tawm txog cov kev ua txhaum txoj kev cai lij choj, kev cai, txoj cai kev nyab xeeb, los sis Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai ntawm Apogee, los sis Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab los sis cov kev txhawj xeeb hais txog cov kev coj ua ntawm kev suav nyiaj txiag los sis kev tshuaj xyuas nyiaj txiag uas tsis paub tseeb.
Kev Qhuab Qhia Ntawm Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai	Cov neeg ua hauj lwm uas ua txhaum txoj kev cai lij choj, Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai los sis Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab yuav raug rau kev qhuab qhia yam tsim nyog.	Ua tsis tau rau kev qhuab qhia cov neeg ua hauj lwm uas ua txhaum txoj kev cai lij choj los sis Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai.
Kev Kawm thiab Ntawv Pov Thawj Txog Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai	Cov neeg ua hauj lwm yuav tsum tshuaj xyuas Phau Ntawv Qhia Txog Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai ua ntu zus, lees paub txog lawv qhov kev nkag siab txog ntawm lawv lub luag hauj lwm uas yuav ua raws li tsab ntawv thiab Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai Ntawm Apogee txoj kev ntshaw thiab koom rau hauv kev kawm txog kev ua raws cai.	Kev ua tsis tau los lees paub kev ua raws nrog Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai ntawm Apogee. Kev ua tsis tau los koom rau hauv kev kawm txog kev ua raws cai.
Kev Qhia Tawm thiab Kev Tshawb Nrhiav Cov Kev Ua Txhaum	Cov neeg ua hauj lwm yuav tsum qhia tawm kom sai txog cov kev ua txhaum ntawm txoj kev cai lij choj uas cuam tshuam txog, Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws thiab Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab uas twb paub lawm los sis xav tias muaj tag nrho.	Cov kev qhia tawm yuav tsum muab ua yam ncaj ncees dawb paug. Cov neeg uas tsim nyog yuav tau txais kev cob hauj lwm kom sai los tshawb nrhiav. Cov kev qhia tawm yuav tau muab ua yam tsis qhia npe tawm.

KOJ LUB LUAG HAUJ LWM RAU KEV UA RAWS CAI

Tag nrho cov neeg ua hauj lwm thiab Apogee thiab Apogee lub tuam txhab me, feem hauj lwm, pawg hauj lwm saib xyuas kev muag khoom, pawg saib xyuas kev lag luam los sis lub chaw muab kev pab cuam ncaj nraim los sis tsis ncaj tau txais kev cia siab los ua raws li cov kev cai lij choj uas cuam tshuam txog, cov kev cai, cov cai, thiab cov lus txib rau kev saib xyuas. **Koj muaj lub luag hauj lwm rau kev tau txais kev paub kom tsim nyog ntawm cov cai cuam tshuam txog koj lub luag hauj lwm los ua rau koj paub txog cov teeb meem kev ua raws cai uas yuav tshwm sim.** Tej zaum koj yuav tsis pom zoo txog txoj cai kev ua txhaum cai los sis tsis ncaj ncees los ntawm kev thov uas koj tsis tau paub txog tias txoj cai tsis raug lawm.

LUB LUAG HAUJ LWM NTAWM THAWJ TSWJ HWM RAU KEV UA RAWS CAI

Tag nrho cov tswv cuab ntawm kev tswj hwm yuav tsum ua raws nrog Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai ntawm Apogee thiab Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab. Lub tuam txhab pawg tswj hwm muaj lub luag hauj lwm rau kev ua kom paub tseeb tias koj tau txais cov ntaub ntawv thiab lus qhia kom txaus los ua rau koj nkag siab thiab ua raws nrog cov cai fab kev cai lij choj thiab kev coj ncaj uas cuam tshuam nrog. Cov thawj saib xyuas thiab cov thawj tswj hwm kuj muaj lub luag hauj lwm rau kev txhawb zog rau cov neeg ua hauj lwm rau cov kev txhawj xeeb uas lus hais, cov nqe lus nug thiab cov teeb meem cuam tshuam txog kev ua raws txoj kev cai lij choj thiab kev coj ncaj thiab cov teeb meem kev suav nyiaj xtiag los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag uas tsis paub tseeb.

COV NTAUB NTAWV TSIS PUB LWM TUS PAUB THIAB KEV POV THAIV TAWM TSAM RAU KEV UA PAUJ THIAB KEV UA ROV QAB

Raws li txoj kev cai lij choj tso cai, Lub Tuam Txhab yuav ua cov kev ceeb toom uas tsim nyog los tswj hwm cov ntaub ntawv tsis pub lwm tus paub ntawm cov neeg ntawd uas qhia tawm txog cov kev ua txhaum txoj kev cai lij choj, Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai los sis Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab uas twb paub lawm los sis xav tias yuav muaj los sis cov kev coj ua txog kev suav nyiaj xtiag los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag uas tsis paub tseeb thiab cov ntaub ntawv tsis pub lwm tus paub ntawm tus neeg hais txog tus uas tau ua qhov kev qhia tawm. Nws yog qhov tseem ceeb uas cov neeg ua hauj lwm cuam tshuam rau hauv kev tshawb nrhiav los sis tus tau ua cov kev qhia tawm hwm txog kev cog lus no rau cov ntaub ntawv tsis pub lwm tus paub. Nws yeej txwv tsis pub neeg ua hauj lwm ua phem los sis ua pauj los sis ua rov qab tawm tsam rau lwm tus neeg ua hauj lwm uas tau qhia tawm ncaj ncees txog cov kev ua txhaum los sis cov kev coj ua txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag uas tsis paub tseeb.

KEV QHUAB QHIA NEEG UA HAUJ LWM RAU COV KEV UA TXHAUM

Thaum tus neeg ua hauj lwm tau txais kev txiav txim tias tau koom hauv kev ua txhaum txoj kev cai lij choj, Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Txoj Cai los sis Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab los sis tau koom hauv cov kev coj ua txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag tsis raug, nws yuav raug rau kev qhuab qhia, suav txog thiab suav nrog kev tshem tawm ntawm kev ua hauj lwm. Tsis tas li ntawd, Lub Tuam Txhab tshwj txoj cai los pib ua rooj plaub hais txog pej xeeb tawm tsam tus neeg ua hauj lwm rau kev ua txhaum cai thiab los hais txog cov teeb meem rau cov tub ceev xwm fab kev cai lij choj thiab saib xyuas rau lawv kev nqis tes ua. Kev ua kev qhuab qhia kuj yuav muab ua tawm tsam rau cov thawj saib xyuas los sis cov thawj coj uas pom zoo, tso cai los sis tsis ua raws qhov tsim nyog tawm tsam rau kev ua txhaum cai, kev ua tsis ncaj ncees los sis lwm cov kev ua tsis raug. Nws yog txoj cai ntawm Lub Tuam Txhab los siv nws qhov kev qhuab qhia yam tsis tu ncu; txawm li cas los xij, hom ntawm kev qhuab qhia uas tsim nyog raws xwm txheej.

KEV QHIA TAWM THIAB KEV TSHAWB NRHIAB COV KEV UA TXHAUM

Lub Tuam Txhab txhawb dag zog rau nws cov neeg ua hauj lwm los ua kev qhia tawm yam ncaj ncees dawb paug txog ntawm cov kev ua txhaum uas tuaj yeem tshwm sim tau los sis cov teeb meem kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag uas tseem tsis paub tseeb. Yog tias koj ntseeg tias qee tus neeg tab tom ua txhaum txoj kev cai lij choj, cov qauv cai los sis cov qauv cai ua hauj lwm uas muaj hauv

Phau Ntawv Qhia no los sis Lub Tuam Txhab txoj cai uas cuam tshuam nrog los sis muaj cov kev txawj xeeb hais txog cov kev coj ua txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag uas tsis paub tseeb, koj yuav tsum qhia tawm txog kev ua txhaum uas twb paub lawm los sis xav tias yuav tshwm sim los sis koj cov kev txhawj xeeb. Koj tuaj yeem ua kev qhia tawm los ntawm:

1. Txuas lus nrog koj tus thawj saib xyuas kias, tus thawj tswj hwm loj, koj Lub Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Neeg Ua Hauj Lwm, los sis Tus Kws Sab Laj ntawm Apogee tau ntawm 952.487.7645;
2. Sau ntawv rau Chaw Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Cai Lij Choj Ntawm Apogee tau ntawm ApogeeLegal@apog.com los sis Pawg Saib Xyuas Kev Ua Raws Cai tau ntawm ApogeeCompliance@apog.com; los sis
3. Txuas lus rau Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Ntawm Kev Coj Ua los ua qhov kev qhia tawm yam tsis qhia npe tau ntawm:
 - www.apog.ethicspoint.com (ntawv nkag lub npe koom haum "Apogee") (thoob ntiaj teb).
 - 800.441.6164 (tus xov tooj hu dawb hauv Teb Chaws Meskas thiab Canada).
 - Saib cov lus qhia hauv txoj hauv kev hu rau tus xov tooj hu dawb los ntawm lub teb chaws uas tsis yog Teb Chaws Meskas los sis Canada.
 - Tus neeg ua hauj lwm uas xav ua kev qhia tawm rau Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm ntawm Txoj Cai Kev Coj Ua los ntawm lwm teb chaws uas tsis yog Teb Chaws Meskas los sis Canada tuaj yeem txuas lus rau Tus Xov Tooj Maj Rawm hauv online tau ntawm www.apog.ethicspoint.com (ntawv nkag lub npe koom haum "Apogee") rau cov lus qhia txog txoj hauv kev ntaus hu xov tooj.

Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua tau txais kev saib xyuas los ntawm tus neeg muag khoom sab nrauv uas tsis yog pab pawg koom tes nrog Apogee, thiab qhov txheej txheem tso cai rau ua cov kev qhia tawm uas tsis qhia npe.

Yog tias koj xav ua kev qhia tawm hauv lwm hom lus uas tsis yog lus Askiv, koj yuav tsum hu rau Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua thiab thov ib tug neeg txhais lus. Txhua qhov kev qhia tawm ntawm kev ua txhaum txoj cai lij choj, Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai uas twb paub lawm los sis xav tias yuav tshwm sim los sis kev txhawj xeeb txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag yuav tau muab tshawb nrhiav kom sai thiab thoob plaws huv si. Yog tias kev ua txhaum tau tshwm sim, Apogee yuav ua cov kev nqis tes ua uas tsim nyog los tiv thaiv cov kev ua txhaum zoo tib yam no. Tsis tas li ntawd, cov kev qhia tawm ntawm cov kev txhawj xeeb txog kev tuav ntaub ntawv los sis kev tshuaj xyuas nyiaj xtiag yuav tau muab qhia tawm rau Pab Pawg Saib Xyuas Kev Tshuaj Xyuas ntawm Pawg Thawj Coj Ntawm Apogee. Nco ntsoov tias, kev tsis qhia tawm los sis pom zoo rau kev ua txhaum txoj cai lij choj, Apogee Txoj Hauj Lwm Kev Ua Raws Cai los sis Cov Cai Ntawm Lub Tuam Txhab yuav coj mus rau kev nqis tes ua ntawm kev qhuab qhia siab txog thiab suav nrog kev tshem tawm ntawm kev ua hauj lwm.

COV LUS QHIA HAUV XOV TOOJ NTXIV RAU KEV HU XOV TOOJ HU TUAJ NTAWM LUB TEB CHAWS UAS TSIS YOG TEB CHAWS MESKAS LOS SIS CANADA

Yog tias koj xav hu xov tooj rau tus xov tooj hu dawb rau Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua los ntawm lwm lub teb chaws uas tsis yog Teb Chaws Meskas los sis Canada, koj yuav tsum tau ntaus OneConnect tus zauv ntaus nkag ncaj qha rau koj qhov chaw nyob uas siv tus xov tooj sab nraud thiab hu tawm tus naj npawb xov tooj ntawm Apogee Tus Xov Tooj Maj Rawm Txog Txoj Cai Kev Coj Ua raws li tau teev tseg hauv qab no.

LUB TEB CHAWS	ONECONNECT TUS XOV TOOJ NCAJ QHA TUS ZAUV NKAG®	HOM LUS- COV KEV XAIV
Teb Chaws Brazil (Tsis yog hu los ntawm Lub Xov Tooj Ntawm Tes)	2120383396	Lus Portu- guese(Lus Brazilian),Lus Askiv
Teb Chaws Belgium	0-800-27-124	
Teb Chaws Nether- lands	0800-0201315	
Teb Chaws Singa- pore	800-852-6924	Lus Ma- lay,Lus Askiv
Teb Chaws Askiv	0808-196-8202	Lus Askiv



- Tos rau lub suab ceeb toom thiab tag ntawd ntaus 800.441.6164.
- Tsab xov tooj yuav teb ua lus Askiv.Txhawm rau los txuas ntxiv koj tsab xov tooj ua lwm hom lus, thov qhia koj hom lus rau tus neeg txais xov tooj los thov ib tus neeg txhais lus.Nws yuav siv sij hawm ntau feeb rau tus neeg txhais lus los nyob hauv lub xov tooj.Tsis txhob khwb xov tooj.

OneConnect cov zauv ntawm tus xov tooj ncaj qha thoob ntiaj teb yuav muaj kev hloov pauv.Yog tias tus zauv kev ntaus nkag ncaj qha uas tau teev cia saum toj no tsis muaj nyob hauv kev pab cuam, thov ntaus lwm tus OneConnect tus zauv ntawm tus xov tooj ncaj qha los sis mus rau www.apog.ethicspoint.com (ntaus nkag lub npe koom haum "Apogee") rau daim ntawv teev npe tshiab tam sim no ntawm cov zauv kev ntaus nkag.

LUS XAUS

Lub Tuam Txhab tau npaj los ua nws cov hauj lwm kev lag luam hauv tus yam ntxwv kev coj zoo thiab kev ncaj ncees thiab hauv tsab ntawv thiab tag nrho cov kev cai lij choj thiab cov cai vam tseg.Phau Ntawv Qhia No tau muab npaj los pab koj kom nkag siab zoo dua qub txog txoj hauv kev los ua raws nrog txoj kev cai lij choj thiab cov qauv cai thiab cov cai ua hauj lwm coj ncaj ntawm Apogee.Thaum kawg lawm, txawm li cas los xij, koj raug tso kom nyob ntawm kev txiav txim ib leeg ntawm koj tus kheej hauv kev txiav txim siab txog kev nqis tes ua kom yog.Nco ntsoov los siv koj li kev txiav txim zoo thiab kev ua zoo xav.

